

# NEWS



SÜDTIROLER VERBAND YOSEIKAN BUDO

Member of WORLD YOSEIKAN FEDERATION

affiliata al MOVIMENTO SPORTIVO POPOLARE ITALIA

YOSEIKAN BUDO

Nr. 29/2014

## CAMPIONATO NAZIONALE YOSEIKAN BUDO 2014

12 - 13 APRILE VERONA

Die Themen der aktuellen Ausgabe im Überblick:

Anmerkungen zur Arbeit mit YB in unseren Vereinen

News

Südtiroler Jugendkader in Brüssel erfolgreich

Ein Südtiroler YB-Verein wird vorgestellt

Staatsmeisterschaften in Verona

Auswahlverfahren Südt. Jugend-Landeskader

Kurs- und Trainingsangebote

International Grand Prix 2014

Prüfungen

Vorschau Sommer

Veranstaltungskalender der Saison 2013-2014

Planung: Tätigkeit Saison 2014-2015



CON IL PATROCINIO DEL COMUNE DI VERONA



#### **IMPRESSUM:**

Südtiroler Verband Yoseikan Budo – Neurauthstraße 2, I-39031 Bruneck  
Vertretung der angeschlossenen Südtiroler Amateursportvereine  
Allgemeine Bedingungen – Datenschutzerklärung  
Steuernr.: 92011240212  
Bankverbindung: Südtiroler Volksbank, Filiale Stegen  
SUEDTIROLER VERBAND YOSEIKAN BUDO  
Konto:0035-0005800  
IBAN: IT61 0058 5658 2420 3557 0005 800

**Redaktion:** Yoseikan Budo-Team

**Fotos:** Yoseikan-Fotoarchiv / Archiv MSP AIYB

#### **SO ERREICHEN SIE UNS:**

Anrufen: 0474 414 065 (Montag bis Freitag von 09-12 Uhr) Mobil-Tel. 348 3932120

Mailen: [svyb@yoseikan.it](mailto:svyb@yoseikan.it) oder [ufficio@yoseikan.it](mailto:ufficio@yoseikan.it)

Faxen: 0474 412 445



### Anmerkungen zur Arbeit mit Yoseikan Budo in unseren Vereinen

Wir sind der Ansicht, dass unsere Vereine mit ihren vielfältigen Angeboten im Bereich Kampfkunst bzw. Kampfsport viel Positives für die Gesellschaft beitragen können bzw. bereits beigetragen haben.

In diesem Zusammenhang kommen natürlich auch die zunehmenden Probleme der Jugendlichen und die Problematik der Gewalt in unserer Gesellschaft zur Sprache.

Über den Sport hinaus beklagen wir in allen gesellschaftlichen Bereichen den Verlust an Aufrichtigkeit, an Kooperations- und Hilfsbereitschaft, die mangelnde Fairness und schwindende Rücksichtnahme.

In den Nachrichten sind die Veruntreuung öffentlicher Gelder, Bestechung, Betrug, Diffamierung und Rücksichtslosigkeit an der Tagesordnung. Mobbing, Vorteilsdenken und Intrigen gelten in weiten Bereichen des Berufslebens als normal und anscheinend nicht zu verhindern. Selbst in Familien ist das vertrauensvolle Miteinander zum Problem geworden, und dies drückt sich nicht zuletzt in den steigenden Scheidungsraten aus.

Wen kann es da wundern, dass auch in unseren Schulen Gewalt und Aggression offenkundig sind und immer ernstere Formen annehmen: Schlägereien, Vandalismus und Ausgrenzungen sind nur einige Phänomene der Spitze eines Eisberges, der viele weitere problematische Entwicklungen der Menschen verbirgt.

Die Einhaltung der sozialen Regeln, angefangen beim grundlegenden Konsens über elementare Vereinbarungen – wie der Hausordnung – bis hin zu einem angemessenen Verhalten im öffentlichen Leben und im Schulunterricht, steht nicht hoch im Kurs.

Vorbildfunktion Sport?

Es zeigt sich immer wieder, dass auch diese „Insel der Hoffnung“ dem gesellschaftlichen Wandel unterlegen ist und es insbesondere im Leistungs- sowie im Spitzensport darum geht, den Erfolg nicht im Rahmen der vorgegebenen Regeln zu erreichen, sondern mehr und mehr darum, Regeln gezielt so zu missachten, dass dadurch der Erfolg gesichert ist. Der Sport lebt nicht gerade seine besten Seiten vor: *„Während des Spielens zeigt es sich, dass es der Mitspieler mit den Regeln überhaupt nicht genau nimmt. Das hat zur Folge, dass ihm für jeden Verstoß jeweils die nach den Regeln vorgesehene Strafe angezeigt wird. Damit kann sich der Sportler aber meistens gar nicht abfinden, was sich in einem flegelhaften und unsportlichen Verhalten äußert, unter dem das ganze Spiel leidet.“*

Sport muss nahe beim Menschen bleiben. Sport muss aktiv in einer Gemeinschaft erlebt werden.

In unseren Vereinen sollten die Elemente der physischen, psychischen und sozialen Gesundheit zu einer konzeptionellen Grundlage in allen Aktivitäten entwickelt werden.

**Euer Yoseikan Budo-Team**

# Südtiroler Jugendkader in Brüssel erfolgreich

## Südtiroler Jugendkader glänzt bei den Belgischen Staatsmeisterschaften



**Coach Omar Sterni, Mattia Roncador, Claudio Vaccari, Arian Zaboli, Andrea Vivaldi und Michael Bellante**

Am 29. März fanden in **Genappe (Belgien)** die Belgischen Staatsmeisterschaften statt. Zu diesem Anlass fuhr eine Auswahl des Südtiroler Jugendkaders (**Michael Bellante – Ritten Sport, Mattia Roncador – Bruneck, Arian Zaboli und Andrea Vivaldi – beide Eppan – und Claudio Vaccari – Povo**) zu einem Vergleichskampf nach Belgien, um dort ihr technischen Können unter Beweis zu stellen.

Der Kader startete am Freitag, dem 28. März, und wurde vom Koordinator Florian Spechtenhauser, von Jonny Milesi als Internationalem Schiedsrichter sowie von Omar Sterni als Coach begleitet. Am Samstagvormittag standen zuerst eine geführte Rundfahrt durch Brüssel sowie die Besichtigung der Gegend um Waterloo, wo bekanntlich Napoleon 1815 vernichtend geschlagen wurde, auf dem Programm.

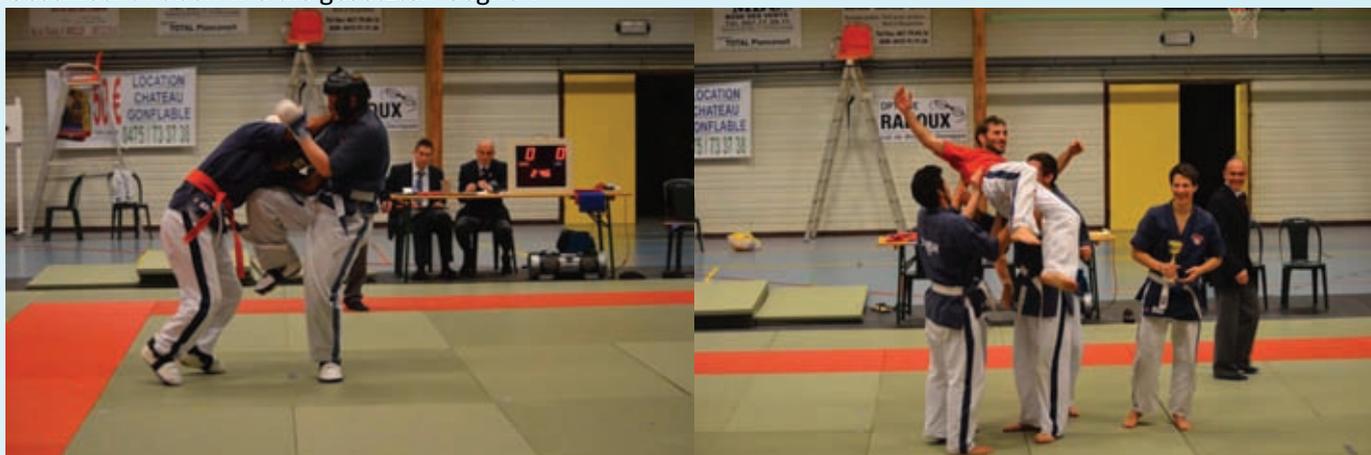
Danach machte man sich auf, um sich einen ersten Eindruck vom Niveau der belgischen Athleten zu machen. Omar Sterni leistete ganze Arbeit und stimmte unsere Athleten optimal auf den bevorstehenden Vergleichskampf ein. Neben einer kurzen Trainingseinheit versuchte er unsere Athleten vor allem mental auf den Wettkampf vorzubereiten.

Um 20.00 Uhr begannen die Wettkämpfe, und unsere Athleten starteten mit vollem Einsatz ins Geschehen. Mattia Roncador ließ seinem Gegner keine Chance und gewann souverän sowohl den Waffen- als auch den freien Kampf mit Arm- und Beintechniken, Würfen und Bodentechniken. Michael Bellante machte es seinem Kollegen nach und gewann beide seiner Kämpfe ohne Punkteverlust. Nun ging Andrea Vivaldi ins Rennen – für ihn war es sein erster Wettkampf auf internationalem Parkett. Im Waffenkampf erreichte er einen Ausgleich und musste sich im freien Kampf nur um einen Punkte geschlagen geben. Claudio Vaccari erzielte einen Ausgleich im Waffenkampf und gewann dann souverän den freien Kampf bereits in der ersten Runde mit technischem K. o. Arian Zaboli, ein Athlet der ersten Stunde im Jugendkader, maß sich mit seinem Gegner sowohl im Waffenkampf als auch in der Disziplin Yoseikan A (neben Arm- und Beintechniken sowie Würfen sind auch Muskelquetscher sowie Würgetechniken erlaubt), in der er problemlos gewann – wie noch in der Kategorie Kata, die er auch souverän für sich buchte. Als letzter Wettkampf stand noch der Waffen-Mannschaftsbewerb an, wobei Mattia, Claudio, Michael und Andrea die Mannschaft bildeten. Sie gewannen problemlos mit 16 zu 7 Punkten und konnten somit das Ergebnis des Vergleichskampfes noch eindeutiger machen.

Die Athleten des Jugendkaders **gewannen mit 20 zu 4 Punkten** und stellten somit einmal mehr ihr technisches Können unter Beweis. Die Belgier hatten sicherlich nicht mit einer solchen Übermacht der Gegner gerechnet, zeigten sich jedoch als faire Verlierer.



Bereits auf der Rückfahrt wurde besprochen, wo man die nächsten Vergleichskämpfe bestreiten könnte. Wichtig ist jedoch für alle Kadermitglieder zu wissen, dass bei solchen Kämpfen die Gastgeber in Bezug auf die die Athleten die Vorgaben machen und wir dann aus allen Kadermitgliedern jene aussuchen müssen, die das gleiche Alter, Gewicht und Geschlecht haben wie die gesetzten Gegner.



# Ein Südtiroler Yoseikan Budo-Verein wird vorgestellt

## ASV Yoseikan Budo Terenten

### 10 Jahre Yoseikan Budo im Amateursportverein Terenten

*Ausgehend von Bruneck, das sich unter der Leitung von Meister Roman Patuzzi – Hiroo Mochizuki, der Begründer des Yoseikan Budo sowie einer der größten Vertreter der Budo-Künste, hatte Romans außergewöhnliches Talent gleich erkannt und ihn zu seinem persönlichen Schüler sowie zu seinem Assistenten erkoren – zum regionalen Dreh- und Angelpunkt in Sachen fernöstliche Kampfkunst entwickelte, gewann das Yoseikan Budo auch im Pustertal rasch zahlreiche Anhänger, die sich mit Begeisterung sowie großem Einsatz dieser faszinierenden Kampfkunst widmeten. So entstand Ende der Siebziger- und im Laufe der Achtziger Jahre im östlichen Landesteil eine Reihe von Yoseikan Budo-Vereinen. Den Brunecker Budokas der ersten Stunde kam in diesem Zusammenhang eine Schlüsselrolle zu: Sie waren es, die in den betreffenden Hallen als Pioniere im Einsatz waren und in diesem Zusammenhang die entscheidende Aufbauarbeit leisteten und teilweise auch heute noch als Trainer im Einsatz sind.*

Dies war in der Anfangsphase alles andere als eine leichte Aufgabe, galt es doch eine bislang weitgehend unbekannte Aktivität auch in unseren Breiten bekannt zu machen und außerdem die Vorurteile zu widerlegen, die dem Yoseikan Budo anfangs von verschiedenen Seiten – nicht zuletzt von Sportkreisen – entgegengebracht wurden. Die Bewältigung dieser großen Herausforderungen erforderte von den Yoseikan Budo-Lehrern viel Durchhaltevermögen und vor allem Idealismus.



Zu diesen Idealisten zählt auch **Meister Werner Ploner**, der im Jahre 1983 die Trainertätigkeit in Vintl – Sektionsleiter war damals **Alexander Kreithner** – aufnahm und das Yoseikan Budo ins Unterpustertal brachte. Aufgrund der hervorragenden Arbeit fasste die neue Kampfkunst rasch Fuß und zwei Jahre später konnten auch Kinder- sowie Jugendkurse gehalten werden, die ebenfalls großen Zuspruch fanden. Mit seinen Musterschülern **Hartmann Leitner**, **Robert Lechner** und **Alois Unterkircher** hatte der Trainer bald drei Assistenten, die ihn tatkräftig unterstützten und auch bei Wettkämpfen sehr erfolgreich waren.

Aufgrund des großen Interesses und der Anfragen seitens mehrerer Eltern aus Terenten beschloss man im Jahre 2001, einen entsprechenden Promotionskurs abzuhalten. Einige Kinder aus Terenten hatten schon zuvor einen Yoseikan Budo-Kurs in Bruneck bzw. in Vintl besucht, und nun ergab sich für sie die Möglichkeit, auch im eigenen Dorf ihre Sportart auszuüben. Dank der großzügigen Unterstützung durch die Gemeinde Terenten mit



dem damaligen **Bürgermeister Josef Weger** an der Spitze, auf dessen tatkräftige Unterstützung die Budokas immer zählen konnten, war es möglich, für die Saison 2001/02 einen Kurs anzubieten. Nicht weniger als 30 Kinder und Jugendliche nutzten dieses Angebot – unterteilt in zwei Kursstunden für Volks- und Mittelschüler – mit viel Begeisterung. Die betreffende Gruppe wurde als Außensektion des ASV Vintl – Sektion Yoseikan Budo unter Sektionsleiter Alexander Kreithner und mit Werner Ploner als sportlichem Leiter geführt. Im Rahmen dieser Initiative konnte

nahtlos an die Tätigkeit in Vintl angeknüpft und dadurch die Yoseikan Budo-Aktivität im Unterpustertal – auch in Kiens gab es bereits Yoseikan Budo-Kurse für Kinder und Jugendliche – ausgeweitet werden.



Der große Erfolg dieser Kurse ließ den Wunsch zahlreicher Eltern und der Yoseikan-Begeisterten, auch in Terenten einen eigenständigen Yoseikan Budo-Verein zu gründen, immer lauter werden, und so bemühte man sich, einen Präsidenten zu finden, der sich zum einen bereit erklärte, diesem Verein vorzustehen, sich zum anderen aber auch mit dieser Sportart identifizieren konnte. Für diese verantwortungsvolle Aufgabe kam im Grunde nur einer in Frage, nämlich **Robert Lechner aus Terenten**, der fast 10 Jahre lang das Yoseikan Budo unter Trainer Werner

Ploner in Vintl praktiziert und den erwähnten Kinderkurs in seinem Heimatort geleitet hatte. Am 25. Juli 2004 war es dann so weit: Man gründete den neuen Verein unter dem Namen Amateursportverein Terenten Yoseikan Budo. Mit dem **Präsidenten Robert Lechner**, der **Vizepräsidentin Juliana Engl** sowie dem Beirat und sportlichen Leiter Werner Ploner wurde im Oktober 2004 mit den offiziellen Yoseikan Budo-Kursen gestartet, die auch in den folgenden Jahren stets gut besucht waren. Im April 2013 wurde dann ein neuer Vereinsvorstand gewählt. **Juliana Engl**, die das Vertrauen aller Mitglieder genießt, löste Robert Lechner ab, der den Verein 9 Jahre lang mit großem Einsatz geführt und einen wertvollen Beitrag für den Bereich Jugendförderung und gesunde Freizeitgestaltung in Terenten geleistet hat. Als neues Ausschussmitglied in der Funktion als **Vizepräsidentin kam Silvia Varani** hinzu, die bereits seit Jahren mit dem Verein eng verbunden und mit dessen Tätigkeit bestens vertraut ist.

Die Sektion Yoseikan Budo ist dank ihrer seriösen und hervorragenden Arbeit, die sie von Anfang an kennzeichnete, zu einem festen Bestandteil des Sportgeschehens der Gemeinde Terenten geworden. Auch der **derzeitige Bürgermeister Dr. Manfred Schmid** findet immer wieder lobende Worte für die Sektion und deren Tätigkeit. Vor allem der große Zulauf im Kinder- und Jugendsektor bestätigt in eindrucksvoller Weise die Verdienste des Vereins, zeigt aber auch, dass immer mehr Eltern den Beitrag, den das Yoseikan Budo für eine



gesunde Entwicklung zu leisten vermag, zu schätzen wissen. Die Sektion hat sich von Beginn an erfolgreich bemüht, ihre Ziele konkret umzusetzen und die Werte dieser Kampfkunst überzeugend zu vermitteln.

Die sportliche Leitung hat nach wie vor Meister **Werner Ploner** (3. Dan Yoseikan Budo, Dipl. Yoseikan Budo-Lehrer, Dipl. Fitnesstrainer, Internationaler Schiedsrichter sowie Koordinator der Übungsleiter- und Trainerausbildung des Südtiroler Verbandes Yoseikan Budo) inne, der als Kampfkunstexperte mit jahrzehntelanger Erfahrung und als einer der Pioniere der regionalen Kampfkunstszene Garant des Erfolges ist. Es handelt sich um einen Yoseikan Budo-Lehrer, der sich um die Vermittlung der betreffenden Kampfkunst besondere Verdienste erworben hat und schon lange im Rahmen der Verbandstätigkeit engagiert sowie unermüdlich mitarbeitet.



Unterstützt wird er bei der Trainertätigkeit von **Stefan Purdeller**, der im Jahre 2008 die Prüfung für Trainer 1. Grades abgeschlossen und somit die entsprechende Lehrbefähigung erworben hat. Stefan hat auch als erster Athlet des Yoseikan Budo-Vereins Terenten den 1. Dan erlangt: Am 25. März 2012 legte er vor der Nationalen Prüfungskommission in Verona den letzten Teil der umfangreichen Prüfung ab; die offizielle Diplomüberreichung erfolgte dann 2012 beim Trainer-Vidimierungskurs in Bruneck. Stefan Purdeller hatte im Jahr 2001

im Alter von 10 Jahren gemeinsam mit seinen jüngeren Geschwistern mit dem Yoseikan Budo begonnen und dann in Vintl, Terenten sowie Bruneck trainiert.



Das Kursprogramm – es wird nach wie vor in der Turnhalle von Terenten abgewickelt – wurde im Laufe der Zeit erweitert und umfasst neben den Lehrgängen für Kinder, Jugendliche und Erwachsene auch spezielle Kurse, wie z. B. das Yoseikan Fighting System für Junioren und Erwachsene (in Zusammenarbeit mit dem ASV Vintl), das **Yoseikan Cardio-Training** für Junioren und Erwachsene, **Selbstverteidigungskurse für Frauen und Mädchen** sowie einen **Rückenschulkurs für Frauen und Männer**.





Zurzeit zählt der Verein **70 aktive Mitglieder**, die am Vereinsleben regen Anteil nehmen. Die positive Entwicklung ist auch der Mitarbeit vieler Eltern zuzuschreiben, welche die Kinder und Jugendlichen bei den verschiedenen Veranstaltungen, wie z. B. Wettkämpfen, begleiten und unterstützen. Nicht umsonst ist die Terner Elterngruppe bei den Wettkämpfen und Turnieren als einer der – im positiven Sinn – auffallendsten Fanclubs bekannt.



Der Weiterbildung, ein fester Bestandteil der Trainertätigkeit und ein wesentliches Element der persönlichen Fortbildung, wird große Bedeutung beigemessen: Die Trainer nehmen regelmäßig an den entsprechenden Veranstaltungen auf regionaler und nationaler Ebene teil, um stets auf dem Laufenden zu sein, was die Kampfkunst Yoseikan Budo und neue Erkenntnisse in Bezug auf moderne Trainingsgestaltung angeht. Highlights sind in diesem Zusammenhang die Seminare mit Soke Hiroo Mochizuki.



Auch die Wettkampftätigkeit nimmt einen festen Platz im Vereinsgeschehen ein: Regelmäßig beteiligen sich die Budokas des ASV Terenten in größerer Anzahl an den entsprechenden Veranstaltungen, wobei sie in den verschiedenen Kategorien immer wieder mit beeindruckende Ergebnissen aufhorchen lassen.

Meister Ploner als erfahrener und äußerst erfolgreicher ehemaliger Wettkämpfer – er war einer der herausragenden



Athleten der legendären Brunecker Wettkampfmannschaft, die sich in den Achtziger- und Neunzigerjahren sowohl auf regionaler als auch auf nationaler Ebene fast alle Titel und Meisterschaftssiege holte – brachte auch in dieser Hinsicht die besten Voraussetzungen mit, und so verwundert es nicht, dass die die Terner Budokas schon von Anfang an bei den Wettkämpfen kräftig mitmischen und eine Reihe von ausgezeichneten Platzierungen für sich verbuchen konnten:

So gab es z. B.

3 Staatsmeistertitel (2008 mit **Raphael Lechner**, 2009 mit **Florian Weissteiner** und 2013 mit **Matthias Grunser**),

2 Vizestaatsmeistertitel (2006 mit **Florian Weissteiner** und **Daniel Engl**) und

8 dritte Plätze (**Florian Purdeller** 2005 und 2006, **Daniel Engl** 2007, **Stefan Purdeller** 2008, **Simon Lechner** und **Ivan Lechner** 2010, **Florian Weissteiner** 2011 und **Manuela Grunser** 2014).

Hinzu kommen

8 Regionalmeistertitel,

8 Vizeregionalmeistertitel,

10 Landesmeistertitel und

4 Vizelandesmeistertitel

sowie eine Reihe von dritten Plätzen auf regionaler und provinzieller Ebene.

Bei Turnieren in Südtirol (z. B. Volksbanktrophäe, Herbstturnier, Stadtpokal Bruneck und Yoseikan Alpencup) gab es insgesamt nicht weniger als 26 erste, 26 zweite und 21 dritte Plätze





**Florian Weissteiner, Raphael Lechner, Daniel Engl, Matthias Grunser, Simon Lechner und Ivan Lechner**

bewältigten das strenge Auswahlverfahren zur Aufnahme in den Südtiroler Landeskader der Jugend, mit dem sie an Trainingslagern und internationalen Vergleichskämpfen teilnehmen. Florian Weissteiner gehörte der Mannschaft an, welche 2009 die Auswahl des Veneto besiegte, und Raphael Lechner der Mannschaft, die 2010 gegen die Auswahl der Provence siegreich blieb.



Mehrere Kinder und Jugendliche des Yoseikan Budo Terenten nutzten in den letzten Jahren die Gelegenheit, am Sommercamp teilzunehmen, das vom ASV Bruneck – Sektion Yoseikan Budo & Fitness unter dem Motto „Sport, Spaß, spielen, toben und Sprachen fördern“ seit 2005 organisiert wird und inzwischen zu einem Erfolgsmodell geworden ist.

Zu Saisonabschluss gibt es jedes Jahr unter Beisein der Mitglieder, der Eltern und Freunde, der Vertreter der Gemeinde sowie der Sponsoren bzw. Gönner eine Feier mit Yoseikan Budo-Vorführungen und Diplomverleihung sowie Ehrungen mit anschließendem gemütlichen Beisammensein. Im Vereinshaus von Terenten werden außerdem zu Neujahr die im abgelaufenen Jahr durchgeführten Aktivitäten und Erfolge des Vereins anhand von ausgewähltem Text- und Bildmaterial der Öffentlichkeit präsentiert.





So ist es der Sektion Yoseikan Budo des ASV Terenten im Laufe ihres 10-jährigen Bestehens gelungen, fester Bestandteil des lokalen Sportgeschehens zu werden und einen konkreten Beitrag zu einer sinnvollen Gestaltung der Freizeit zu leisten. Die Sektion kann mit einer beeindruckenden Leistungsbilanz aufwarten, es soll aber auch ihre **Bedeutung für den Breitensports** nicht außer Acht gelassen werden: Eine sportliche Tätigkeit soll nämlich den Menschen in seiner Ganzheit erfassen. Das Yoseikan Budo kommt diesem Anliegen konkret entgegen, indem es allen Altersstufen beiderlei Geschlechts entsprechende Entfaltungsmöglichkeiten bietet, wobei die Freude an sinnvoller und abwechslungsreicher Betätigung im Vordergrund steht. Hauptanliegen der Sektion ist und bleibt die verantwortungsbewusste Weitergabe der Prinzipien des Yoseikan Budo, um auf diese Weise weiterhin sowohl dem Einzelnen als auch der Gesellschaft einen nicht zu unterschätzenden Dienst zu erweisen und das Sportangebot in Terenten auch in Zukunft zu bereichern.





## ***Das MOTTO „HOCH HINAUS“***

***gilt für den Terner Verein***

***nicht nur landschaftlich,***

***sondern auch im YOSEIKAN BUDO!***

## Staatsmeisterschaften in Verona

Am 12. und am 13. April gingen in Verona die diesjährigen nationalen Wettkämpfe über die Bühne. Während am Samstag die Staatsmeistertitel in den verschiedenen Kategorien der U15 – U18 – U21 und der Senioren vergeben wurden, kämpften am Sonntag die Budokas der U12 um den Italienpokal. Die Veranstaltung war von den Verantwortlichen des lokalen Clubs in Zusammenarbeit mit der Accademia Italiana Yoseikan Budo gut organisiert worden und verzeichnete an beiden Tagen eine hohe Teilnehmerzahl. Zum Gelingen trugen nicht nur die herausragenden Leistungen bestimmter Athleten bei, sondern das Niveau der Athleten insgesamt, das sich stetig steigert, wie die Vertreter der MSP Italia Yoseikan Budo und deren Präsident dott. Valentino Straser mit großer Genugtuung feststellten; zu erwähnen ist in diesem Zusammenhang auch die Leistung des Schiedsrichterteams, das für eine reibungslose Abwicklung des umfangreichen Programms sorgte und die schwierige Aufgabe bravourös bewältigte, was von Christian Malpaga, dem Leiter des nationalen Schiedsrichterwesens, lobend hervorgehoben wurde.

Sowohl bei den Einzel- als auch bei den Mannschaftsbewerben gab es eine Reihe spannender und technisch hochstehender Begegnungen, die trotz des großen Einsatzes der Athleten von Kollegialität und Fairness geprägt waren. Die Teilnehmer/Teilnehmerinnen waren von ihren Trainern durchwegs gut auf die Wettkämpfe vorbereitet worden und waren auch mit dem neuen Regelwerk schon vertraut.

Was die Resultate aus Südtiroler Sicht anbelangt, gab es kaum Überraschungen, da sich der Favoritenkreis bereits im Rahmen der Landesmeisterschaft sowie der Regionalmeisterschaft herauskristallisiert hatte und bestimmte Athleten bereits seit einigen Jahren die Wettkämpfe dominieren: So teilten z. B. in verschiedenen Kategorien die Medaillenträger des Vorjahres die vorderen Plätze erneut unter sich auf. Auch heuer räumten die Südtiroler Budokas bei der Italienmeisterschaft und beim Italienpokal ab, was eine beeindruckende Anzahl an Spitzenplätzen und entsprechend viele Medaillen zur Folge hatte. Als besonders erfolgreich erwies sich einmal mehr der SC Meran, der sich – wie schon bei der Regionalmeisterschaft in Brixen – die Gesamtwertung sicherte.





# RISULTATI COMPETIZIONE NAZIONALE

## Yoseikan Fighting System

### Campionato Nazionale di Yoseikan Budo 2014

12 e 13 aprile 2014 a V E R O N A

## CAMPIONATO NAZIONALE

#### Seniores, F; -70 kg

1	Unterhofer Elisabeth	SC Merano Volksbank
2	Baranowska Karina	Aprilia YB Fight Club ASD
3	De Angelis Sara	Lazio Green Village Aprilia

#### Seniores; F -60 kg

1	Niederkofler Nicole	SSV Taufers Unionbau
2	Tomirotti Marina	ASD Yoseikan Mantova
3	Thurner Petra	SC Merano Volksbank
4	Kerschbaumer Lorenza	ASD Yoseikan Budo Mezzolombardo

#### Seniores; M; -95 kg

1	Stedile Andreas	Ritten / Renon Sport
2	Ceresini Sebastiano	Ap. Olimpia 13m
3	Ballista Davide	ASD Yoseikan Mantova
4	Guardino Damiano	ASD Shiroryu Parma

#### Seniores; M; -80 kg

1	Giachetti Matteo	Dojo Yoseikan Milano
2	Bellante Michael	Ritten / Renon Sport
3	Giuliani Michele	Pupi Verona
4	Zaboli Arian	ASV Appiano Yoseikan Budo

#### Seniores; M; -75 kg

1	Marini Andrea	Dojo Yoseikan Milano
2	Graber Fabian	Polisportiva AVI Vipiteno
3	Di Marzio Paolo	SSV Brunico ASV
4	Fedrigo Nicholas	ASD Yoseikan Budo Remanzacco

#### Seniores; M; -70 kg

1	Holzmann Hannes	ASV Nals
2	Perina Stefano	Pupi Verona
3	Vaccari Claudio	ASD YB Povo
4	Usai Saviero	ASD Yoseikan Mantova

#### Seniores; M; -65 kg

1	Asam Dieter	SC Merano Volksbank
2	Balestriero Nicolas	ASD Yoseikan Mantova
3	Gallina Milian	SC Merano Volksbank

#### Seniores; M; open

1	Bucurestaenu Mario	Olimpia Guidonia
2	Rainer Stefan	Polisportiva AVI Vipiteno
3	Lucchini Gabriele	Pupi Verona

#### Seniores; TEAM Yoseikan Budo

1	Nalles (Holzmann Hannes, Bellante Michael)
2	Appiano (Zaboli Arian, Holzmann Klaus)
3	SSV Taufers (Niederkofler Petra, Niederkofler Sarah)
4	Vipiteno (Rainer Stefan, Graber David)

#### U18; F; -64 kg

1	Niederkofler Sarah	SSV Taufers Unionbau
2	Fratucello Maria	Polisportiva AVI Vipiteno
3	Thaler Julia	ASV Appiano Yoseikan Budo
4	Ritsch Lena	SC Schlanders Yoseikan Budo

#### U18; F; open

1	Cantale Valentina	SSV Brunico ASV
2	Riedl Franziska	ASV Mals
3	Gatti Chiara	Nuvola Rossa Tione

#### U18; M; -80 kg

1	Mutschlechner Thomas	SSV Brunico ASV
2	Pecorari Diego	ASD Yoseikan Mantova
3	Mair Jan	SSV Bressanone Volksbank
4	Vivaldi Andrea	ASV Appiano Yoseikan Budo

#### U18; M; -70 kg

1	Cappellano Cristian	Aprilia YB Fight Club ASD
2	Longo Davide	ASD Yoseikan Budo Remanzacco
3	Esposito Riccardo	Dojo Yoseikan Milano

#### U18; M; -65 kg

1	Roncador Mattia	SSV Brunico ASV
2	Gallina Marvin	SC Merano Volksbank
3	Holzmann Klaus	ASV Nals
4	Piok Alexander	SSV Bressanone Volksbank

#### U18; TEAM Yoseikan Budo

1	Brunico (Roncador, Mutschlechner)	SSV Brunico ASV
2	Brunico 2 (De Martin, Cantale)	SSV Brunico ASV
3	Bressanone (Mair, Piok)	SSV Bressanone
4	Aprilia (Cappellano, Moretti)	Aprilia Fight Club

**U15; F; -65 kg**

1	Zampedri	Magdalena	SC Merano Volksbank
2	Wild	Nadia	Polisportiva AVI Vipiteno

**U15; F; -55 kg**

1	De Martin	Sophie	SSV Brunico ASV
2	Kottersteger	Nora	SSV Taufers Unionbau
3	Miani	Cristina	ASD Yoseikan Budo Remanzacco
4	Oliviero	Ida	Ap. Olimpia 13 Traversetolo

**U15; F; -50 kg**

1	Fuchsbrugger	Jana	SSV Taufers Unionbau
2	Pur	Sarah	SC Merano Volksbank
3	Kuenrath	Melanie	ASV Mals
4	Mohammad	Selma	Ritten / Renon Sport

**U15; F; -40 kg**

1	Voppichler	Nadia	SSV Brunico ASV
2	Ilmer	Laura	SC Merano Volksbank
3	Triani	Giulia	Ap. Olimpia 13

**U15; F; open**

1	Carollo	Noemi	Pupi Verona
2	Tratter	Irina	SC Merano Volksbank
3	Klotz	Vera	SC Merano Volksbank

**U15; M; -70 kg**

1	Giaon	Manuel	Pupi Verona
2	Nöckler	Samuel	SSV Brunico ASV
3	Lechner	Julian	SSV Bressanone Volksbank
4	Balbinot	André	ASV Innichen

**U15; M; -60 kg**

1	Leitner	Daniel	SSV Brunico ASV
2	Bachmann	Konrad	Schlanders
3	Trebo	Felix	Appiano
4	Di Giorgio	Giulio	Yoseikan Budo Fight Club ASD

**U15; M; -55 kg**

1	Fornalé	Mikail	ASD Yoseikan Mantova
2	Platzgummer	Jan	Schlanders
3	Stolz	Amadeus	SSV Bressanone Volksbank
4	Luna	Leonardo	Yoseikan Budo Fight Club ASD

**U15; M; -50 kg**

1	Hysai	Luca	SSV Brunico ASV
2	Mantovan	Felix	SSV Taufers Unionbau
3	Russolillo	Damiano	ASD Invictus
4	Conversano	Riccardo	Ap. Olimpia 13 Traversetolo

**U15; M; -45 kg**

1	Andreas	Niklas	ASV Nals
2	Nocker	Lukas	ASV Nals
3	Ghezzi	Alessandro	Nuvola Rossa Tione

**U15; M; -40 kg**

1	Lercher	Julian	ASV Villabassa
2	Tofani	Riccardo	Green Village Aprilia
3	Burger	Hannes	Ritten / Renon Sport

**U15; M; -open**

1	Botzner	Andreas	ASV Nals
2	Oancea	Alessandro	Aprilia Yoseikan Budo Fight Club ASD

**U15; Team YB**

1	Brunico (De Martin, Hysaj)	SSV Brunico
2	S. Candido (Balbinot, Nöckler)	ASV Innichen
3	Mantova (Fornalé, Arragozini)	Mantova/Roma
4	Aprilia Fight Club (Luna, Oancea)	Fight Club U15E

**Medagliere – Titoli Campionato Nazionale 2014**

	Oro	Argento	Bronzo
SSV Bruneck ASV – Raika - Brunico	9	2	1
ASV Nalles Yoseikan Budo	4	1	2
SC Meran Banca Popolare / Merano	3	4	3
SSV Taufers Unionbau	3	2	1
Pupi Verona	2	1	2
Dojo Yoseikan Milano	2	0	1
ASD Yoseikan Mantova	1	3	2
Ritten / Renon Sport	1	1	1
Aprilia Yoseikan Budo Fight Club ASD	1	1	1
ASV Niederdorf / Villabassa	1	0	0
Olimpia Guidonia	1	0	0
Polisportiva AVI Vipiteno		4	0
Traversetolo Ap. Olimpia 13		2	1
ASC Schlanders / Silandro		2	0
ASD Yoseikan Budo Remanzacco		1	1
ASV Eppan / Appiano Yoseikan Budo		1	1
Green Village Aprilia		1	1
ASV Innichen / S. Candido		1	0
SSV Brixen Banca Popolare / Bressanone			4
Nuvola Rossa Tione			3
ASV Malles			1
ASD YB Povo			1
ASD Invictus S. Michele			1

# COPPA ITALIA U12 YOSEIKAN BUDO

## U12; F; -45 kg

1	Flaubani	Alice	ASD Yoseikan Budo Remanzacco
2	Klotz	Sara	SC Merano Volksbank
3	Boninsegna	Rita	SC Merano Volksbank
4	Asam	Jennifer	SC Merano Volksbank

## U12; F; -33 kg

1	Platzer	Isabel	SC Merano Volksbank
2	Zanaga	Milena	SC Merano Volksbank
3	Grunser	Manuela	ASV Terenten
4	Rossi	Alessia	Aprilia Yoseikan Fight Club ASD

## U12; F; -open

1	Prieth	Isis	SC Merano Volksbank
2	Nascinben	Giada Maria	ASD Yoseikan Budo Remanzacco

## U12; M; -55 kg

1	Prossliner	Maxim	Appiano
2	Manca	Alessandro	Appiano
3	Perotto	Lorenzo	Aprilia Yoseikan Fight Club ASD
4	Patzleiner	Lukas	ASV Villabassa

## U12; M; -50 kg

1	Wrzos	Adrian	Dojo Arco
2	Cuomo	Luigi	Aprilia Yoseikan Fight Club ASD
3	Dramismo	Matteo	Aprilia Yoseikan Fight Club ASD
4	Ferramosca	Alessandro	Aprilia Yoseikan Fight Club ASD

## U12; M; -45 kg

1	Mambrini	Francesco	ASD Yoseikan Mantova
2	Pörnbacher	Stefan	SSV Brunico ASV
3	Rossetto	Sebastiano	ASD Yoseikan Budo Remanzacco
4	Nardicchia	Andrea	Aprilia Yoseikan Fight Club ASD

## U12; M; -40 kg

1	Fuchsbrugger	Daniel	SSV Taufers Unionbau
2	Murer	Manuel	Appiano
3	Mguyen	Dylan	Aprilia Yoseikan Fight Club ASD
4	Theiner	Bejamin	SC Merano Volksbank

## U12; M; -33 kg

1	Niederkofler	Bastian	ASV Villabassa
2	Griesser	Marvin	SSV Bressanone Volksbank
3	Malvezzi	Federico	Aprilia Yoseikan Fight Club ASD
4	Orefice	Alessandro	Aprilia Yoseikan Fight Club ASD

## U12; M; -28 kg

1	Reichelt	Jakob	ASV Mals
2	Accorsi	Matteo	ASD Yoseikan Mantova
3	Canestrari	Matteo	Aprilia Yoseikan Fight Club ASD

## U12; M; open

1	Diaz Pfeifer	Federico	Ritten / Renon Sport
2	Golser	Simon	Ritten / Renon Sport
3	Palú	Luca	Ap. Olimpia 13 Traversetolo
4	Accorsi	Federico	ASD Yoseikan Mantova

## U12; Team

1	Merano 1 (Lorenzon, Platzer)	SC Merano
2	Merano 2 (Allneider, Theiner)	SC Merano
3	Aprilia Fight (Perotto, Mguyen)	Aprilia Fight Club
4	Mantova (Fornalé, Nambrini)	Mantova

## MEDAGLIERE – COPPA ITALIA della GIOVENTÙ U12

Associazione	Oro	Argento	Bronzo
SC Meran Banca Popolare Merano	3	3	1
YB Club Remanzacco	1	2	0
ASV YB Appiano	1	2	0
ASD YB Mantova	1	1	0
ASV Renon Sport	1	1	0
Dojo Club Arco	1	0	0
ASV Niederdorf / Villabassa	1	0	0
SSV Taufers Unionbau	1	0	0
ASV Malles	1	0	0
Aprilia YB Fight Club		2	6
SSV Brixen/Volksbank / Bressanone		1	0
SSV Bruneck – Raika / Brunico		1	0
Olympia Traversetolo			1
ASV Terenten / Terento			1

## Classifica Associazioni – Verona 12 e 13-04-2014

SC Meran Banca Popolare / Merano	550
SSV Bruneck ASV – Raika / Brunico	510
Aprilia Yoseikan Budo Fight Club ASD	275
ASD Yoseikan Mantova	265
SSV Taufers Unionbau	255
ASV Nals Yoseikan Budo / Nalles	220
ASV Eppan Yoseikan Budo / Appiano	175
Ritten Sport / Renon	170
Pupi Verona	150
ASD Yoseikan Budo Remanzacco	140
Polisportiva AVI Vipiteno	125
Dojo Yoseikan Milano	105
SSV Brixen Banca Popolare / Bressanone	95
ASV Niederdorf / Villabassa	95
ASV Mals / Malles	90
Traversetolo Ap. Olimpia 13	70
SC Schlanders / Silandro	65
Olimpia Guidonia	45
Green Village Aprilia	45
Dojo Arco	45
ASV Innichen Yoseikan Budo / S. Candido	35
Nuvola Rossa Tione	30
ASD Yoseikan Budo Mezzolombardo	20
ASV Yoseikan Budo Terenten / Terento	15
ASD YB Povo	15
ASD Invictus S. Michele	15
ASD Shiroryu Parma	5
Yoseikan Club Mortegliano	0
SV Lana Raika	0
Val di Fiemme e Fassa	0
ASD Tiburtina 2003	0



# SÜDTIROLER VEREINSPOKAL

## Wettkampfsaison 2014

	LM	Bruneck	Brixen	RG	Nat. Verona	Totale
SSV Bruneck ASV Sektion Yoseikan Budo	610	488	335	390	510	<b>2333</b>
SC Meran Sektion Yoseikan Budo Volksbank	450	390	85	540	555	<b>2020</b>
ASV Nals Sektion Yoseikan Budo	265	45	315	155	220	<b>1000</b>
SSV Brixen Sektion Yoseikan Budo Volksbank	330	35	305	225	95	<b>990</b>
SSV Taufers Yoseikan Budo Unionbau	375		90	250	255	<b>970</b>
ASV Innichen Yoseikan Budo	70	370	260	60	35	<b>795</b>
ASV Niederdorf Yoseikan Budo & Fitness	155	175	215	155	95	<b>795</b>
ASV Yoseikan Budo Eppan	290	80	170	145	175	<b>860</b>
SV Lana Yoseikan Budo	25	300	225	80		<b>630</b>
AVI Polisportiva Sterzing Yoseikan	195		160	120	125	<b>600</b>
Ritten Sport ASV Yoseikan	160			210	170	<b>540</b>
ASV Terenten Yoseikan Budo	25	290	135	60	15	<b>525</b>
ASV Mals Yoseikan Budo	180			85	90	<b>355</b>
ASV Sarntal Yoseikan Budo	150	15	150	30		<b>345</b>
ASC Schlanders Raiffeisen	145	30		15	65	<b>255</b>
Yoseikan Budo Verein Bozen		40	120			<b>160</b>
SC Naturns Yoseikan	80	45		30		<b>155</b>
Yoseikan Budo Heide Auer		90	55			<b>145</b>
ASV Kiens Sektion Yoseikan Budo		85	45			<b>130</b>
SSV Pfalzen Sektion Yoseikan Budo		10	10			<b>20</b>
ASA Bushido Badia – SV Vintl Sektion Yoseikan Budo – ASV Klausen Sektion Yoseikan Budo – KSV Kaltern Sektion Yoseikan Budo – ASV Fejdjux						

# TRAININGSLEHRGANG

## Mudansha Kai – Yudansha Kai

für ALLE KYU & DAN

in BRUNECK

10.05.2014

**W.Y.F.-Teacher School:**

Christian Malpaga, 4° Dan; Florian Spechtenhauser, 3° Dan; Omar Sterni, 3° Dan;

**Gruppo Tecnico Nazionale:**

Jonny Milesi, Richard Paraza, Werner Ploner, Klaus Schwienbacher, Christoph Hueber, Barbara Kessler

### NEUES PROGRAMM

	KYU-Bereich	Offener Bereich – Grundlagen	Nur für DAN-Träger
09.00-10.00	1 <b>Test – Atemi</b> Potenz	3 <b>Test – Atemi</b> Technik in Bewegung	2 <b>Test Kata</b> Happoken
10.00-11.00	1 <b>Test – Emono</b> Potenz	3 <b>Test – Emono</b> Technik in Bewegung	2 <b>Test Kata</b> Ken Roppo
11.00-12.00	1 <b>Basis Dan</b> YB-Energie (Wellenbewegungen)	3 <b>Techniken WYF-Module</b> Atemi Waza 4/1	2 <b>Kata</b> Happoken Yodan
12.00-13.00	1 <b>Basis DAN</b> Jyu No Kata	3 <b>Techniken WYF-Module</b> Nage Waza 4/1	2 <b>Techniken</b> Timing 3 (Ma & Sen)
13.00-14.00	1 <b>Randori</b> Kyohei Randori – Kaiten-Form	3 <b>Techniken Basis</b> Yoseikan Happo	2 <b>Kata</b> Ken Kihon Kumite
14.00-15.00	1 <b>Anwendung</b> Timing 1 – Ma & Sen	3 <b>Techniken WYF-Module</b> Gatame Waza 4/1	2 <b>Kata</b> Tanto Happo / Ni Kombo
15.00-16.00	2 <b>Kata</b> Ken Roppo	3 <b>Techniken WYF-Module</b> Happoken Shodan und Nidan	2 <b>Techniken</b> Happoken Godan
16.00-17.00	2 <b>Techniken</b> Emono Waza (Matchi No Sen)	3 <b>Techniken WYF-Module</b> Atemi & Nage Waza 4/2	2 <b>Kata</b> IAI – (Bunkai 1 > 5)

<b>1 Kyu-Bereich</b>	Das technische Angebot richtet sich in erster Linie an alle Kyu, ist aber auch für Dan-Träger offen.
<b>2 Dan-Bereich</b>	Das technische Angebot setzt den ersten DAN voraus.
<b>3 Offener Bereich</b>	Offenes Training – alle können teilnehmen (Kyu und Dan).

Unkostenbeiträge	1 Trainingstag 9-18h	½ Trainingstag 9-13h oder 13-18h	Forfait für alle Treffen <sup>(1)</sup>
Ordentlicher Beitrag	60 €	50 €	300 €
Reduzierter Beitrag	40 €	30 €	200 €

**Termine der Treffen:**

07.06.2014<sup>(1)</sup> / 14.06.2014<sup>(1)</sup>

<sup>(1)</sup>Forfait: Alle, welche den Unkostenbeitrag («Forfait») bezahlt haben, können beim Spezialtraining <sup>(1)</sup>(12-Stunden-Training, Yoseikan & Trekking) teilnehmen und haben bei den Stagemeldungen (Sommerstage) das Vorzugsrecht.

# Auswahlverfahren Südtiroler Jugend-Landeskader

für ALLE Kinder und Jugendlichen U12, U15 und U18

**am 11.05.2012 in Bruneck**

Der Südtiroler Verband Yoseikan Budo organisiert in Zusammenarbeit mit den Vereinen Südtirols das 6. Auswahlverfahren für den Einstieg in den Landeskader, das ein Programm zur Nachwuchsförderung im Yoseikan Budo ist.

**Zugelassene Athleten:**

**U15 – U18 – U21**

Alle interessierten Athleten können sich bis 7. Mai 2014 bei unserem Verbandsbüro melden (Südtiroler Verband Yoseikan Budo); E-Mail: [svyb@yoseikan.it](mailto:svyb@yoseikan.it)



## Das Auswahlverfahren

Bei der Auswahl werden in Anwesenheit des Südtiroler Kaderteams die Neuzugänge ermittelt, für die eine Teilnahme am **Kadertraining im August 2014 am Meer** in Frage kommt.

Ziel ist es, möglichst alle Teilnehmer für das Kadertraining aufzunehmen.

Beobachtungskriterien für das Auswahlverfahren:

- Yoseikan-spezifische Fähigkeiten
- allgemeine sportmotorische Begabung
- koordinative Fähigkeiten
- Bewegungsfreudigkeit
- Kampffähigkeit

Wertungssystem körperlicher Test: Leistung

Wertungssystem technischer Test: Technik

## Programm:

- 14.00 Treffen
- 14.30 Beginn des körperlichen Tests  
(8 Min. Laufen, Dreisprung, Liegestützen, Bauchmuskeln, Seilspringen)
- 16.00 Beginn des technischen Tests  
(Fallschule, Kata H1 und H2, Randori)
- 17.00 Abschlusstests
  
- 17.30 Ende des Auswahlverfahrens

**Koordinator und Trainer des Südtiroler Jugendkaders: Florian Spechtenhauser (WYF – Teacher School)**

## Warum Südtiroler Jugendkader?

Das primäre Ziel des Südtiroler Jugendkaders ist es, die optimale Entwicklung eines jungen Yoseikan-Kampfsportlers von den Jugendkategorien bis zur U21 zu fördern und ihn dabei zu begleiten. Insgesamt soll das Niveau unserer Trainingsausbildung angehoben werden; dazu braucht es einen aufbauenden Ausbildungsplan. Um dieses Ziel zu erreichen, ist es auch besonders wichtig, dass alle Übungsleiter der Vereine und der einzelnen Jugendlichen ihre Trainingsinhalte aufeinander abstimmen und aufeinander aufbauen. Damit leisten wir einen wichtigen Beitrag zur Gesamtentwicklung des Yoseikan Budo in Südtirol und des jeweiligen Vereins.

**Geplantes Trainingslager für den Südtiroler Landeskader:  
CESENATICO 18.-22. August 2014**

# MEETING ANNUALE NAZIONALE DAN con il “Soke” Maestro HIROO MOCHIZUKI

Corso nazionale riservato ai DAN di Yoseikan Budo con il Fondatore dello Yoseikan Budo

**Progetto WYF “Yoseikan Quality Certification”**



## Sabato 17 maggio 2014 a VERONA

10.<sup>00</sup>h-12.<sup>30</sup>h      Lezione 1 per tutti i DAN >      Kata superiori senza armi

14.<sup>30</sup>h-17.<sup>00</sup>h      Lezione 2 per tutti i DAN >      Kata superiori con armi

**Domenica 18 maggio 2014** (sono ammessi solo i membri del Gruppo Tecnico Nazionale)

**Questo stage è strettamente riservato ai membri del Gruppo Tecnico Nazionale.**

09.<sup>00</sup>h-12.<sup>00</sup>h Allenamento con il Maestro Hiroo Mochizuki

Iscrizione obbligatoria entro il 13 maggio 2014

Quota di partecipazione allo STAGE

Regolare

Quota 1: Stage sabato – Quote intera (lezione 1 + lezione 2)  
Quota 2: Stage sabato – Quota per lezione 1 o lezione 2

Entro il  
13/05/14

60  
50

Dopo  
il 13/05/14

100  
80

Palestra Maritati in via Pigafetta

# International Grand Prix 2014 Italy

25 maggio 2014

YOSEIKAN BUDO

# International Grand Prix 2014 Italy

Con il patrocinio  
dell'assessorato  
allo sport del

Comune di  
Gallarate

# Yoseikan Budo

**25 MAGGIO 2014 - ORE 10.00**

**INGRESSO LIBERO**

**Palestra IIS GADDA/ROSSELLI  
Via Toscanini, 1 Gallarate (VA)**

MSP

No violenza  
No sport

**BUDO  
INTERNATIONAL**

**JANDAL**

**www.yoseikanmilano.it**      **+39 388.757514**      **STAMPATO IN PROPRIO**

GARA CON REGOLAMENTO INTERNAZIONALE WYF

## DISCIPLINA

Sude Jiai

## GARA

Serie A > Senior M/F

Serie B > Junior e Senior M/F

## DURATA

3 min x 2 round

2 min x 2 round

## INIZIO

ore 10.00

ore 10.00

## EMONO Jiai

Individuale Serie A/B Junior e Senior M/F

Team – Serie A/B Junior e Senior

45'' x lato

3 min o 15 punti

ore 14.00

ore 14.00

# NIVEAUTRAINING

DAN-Coaching – Prüfungsvorbereitung

**31.05.2014** in **MERAN**

## TOP-COACHING & DAN-Testprüfung mit M° Roman Patuzzi, 7° Dan (W.T.C.)

Wenn du Interesse an einer herausfordernden und sinnvollen zusätzlichen Ausbildung hast, dann melde dich rechtzeitig an: Tel. / Fax, sende ein E-Mail ([ufficio@yoseikan.it](mailto:ufficio@yoseikan.it)) oder eine SMS.

Uhrzeit		1. Teil	2. Teil	3. Teil
09.00-11.00	1. Kyu	Testprüfung	Coaching und Hinweise	Wiederholung Testprüfung
11.00-13.00	1. Dan	Testprüfung	Coaching und Hinweise	Wiederholung Testprüfung
13.00-15.00	2. Dan	Testprüfung	Coaching und Hinweise	Wiederholung Testprüfung
15.00-17.00	3. Dan	Testprüfung	Coaching und Hinweise	Wiederholung Testprüfung

Es stehen pro Gruppe maximal 6 Plätze zur Verfügung.

**Anmeldung und Platzreservierung sind erforderlich**  
über E-Mail: [ufficio@yoseikan.it](mailto:ufficio@yoseikan.it), SMS, FAX, Telefon

1. Kyu	Es können sowohl 2. Kyu als auch 1. Kyu teilnehmen. Inhalt des intensiven Niveautrainings ist das Prüfungsprogramm zum 1. Dan Yoseikan Budo bzw. 1. Dan Karate Yoseikan.
1. Dan	Das Training richtet sich an alle 1. Dan. Inhalt des Trainings ist das Prüfungsprogramm zum 2. Dan.
2. Dan	Dieses Programm ist für die 2. Dan reserviert. Es werden alle prüfungsrelevanten Inhalte zum 3. Dan geübt.
3. Dan	Es können sowohl 3. Dan als auch 4. Dan teilnehmen. Es erfolgt eine gezielte Bearbeitung der Inhalte zum 4. Dan.

**Terminkalender Niveautraining: Sa 31.05.2014, Meran – Sa 14.06.2014, Gardolo**

Unkostenbeitrag	je zweistündige Trainingseinheit	alle 6 Treffen (1)
Ordentlicher Beitrag	25 €	120 €
Reduzierter Beitrag (Schüler/Studenten)	20 €	100 €

<sup>(1)</sup>Forfait: Alle, welche den Unkostenbeitrag («Forfait») bezahlt haben, können beim Spezialtraining <sup>(1)</sup>(12-Stunden-Training, Yoseikan & Trekking) teilnehmen und haben bei den Stagemeldungen (Sommerstage) das Vorzugsrecht. Weiters können die Teilnehmer an den Niveautrainings für DAN des Trentiner Verbandes teilnehmen (Unkostenreduzierung pro TN-Kurs von 50 %).

# EXAMEN-PRÜFUNGEN

DAN-Prüfung  
 KYU-Einstufung  
 Assistentenausbildung: 3. Teilprüfung  
 Übungsleiter: Trainerprüfung (1° und 2° Grad)

in Bruneck

Samstag, 07. Juni 2014

## Prüfungen

Übungsleiter	DAN-Prüfung	Kyu-Einstufungstest gemäß den WYF-Kriterien	
Assistentenausbildung Trainer 1° oder 2° Grades	Zum 1° und 2° Dan	Unterstufe 3° Kyu	Oberstufe 2° und 1° Kyu
Für Assistenten 3. Teilprüfung: schriftliche, mündliche Prüfung und technische Prüfung	Es können alle Prüfungsteile abgelegt werden.	Überprüfung der Grundelemente (entspricht den 8 Elementen). Überprüfung der Kenntnisse der WYF-Module	
Zur 3. Teilprüfung zugelassene Anwärter:		Alle gemeldeten Athleten der Südtiroler Vereine	Alle gemeldeten Athleten der Südtiroler Vereine. Teilnehmer am Mudansha Kai 2013-2014 verfügen über 5 Bonuspunkte.
<b>10.<sup>00</sup>h-12.<sup>00</sup>h</b>	<b>12.<sup>30</sup>h-16.<sup>00</sup>h</b>		
<b>Kommission:</b> Christina Malpaga (WYF-TS), Florian Spechtenhauser (WYF-TS), Jonny Milesi (Nationaler Prüfer), Christoph Hueber (Nationaler Prüfer) und Richard Paraza (Nationaler Prüfer) Werner Ploner und Josef Pfeifhofer (Trainerschule)			

**Der Yoseikan Budo-Sportpass ist obligatorisch**

Unkostenbeschreibung Kyu-Einstufungstest	Beitrag	Bezahlung
Teilnehmer mit Einschreibung in das Verbandsjahresprogramm (Jahresunkostenbeitrag)	kostenlos	vor Ort beim Treffen (30 min vor Beginn)
Teilnehmer ohne Kurseinschreibung (Mudansha Kai bzw. Yudansha Kai)	25 €	
Teilnehmer ohne Kurseinschreibung unter 18 Jahren	10 €	

<b>Autorisierte Prüfer 2014</b>	<b>Yoseikan Budo, Yoseikan Fighting System, Karate Yoseikan, Kempo Yoseikan</b>
<b>Bis zum 3. Kyu</b>	Alle vidimierten Übungsleiter ab Trainergrad
<b>3. Kyu bis 1. Dan</b>	Mitglieder der Nationalen Technischen Gruppe (GTN) und der WYF-TS
<b>2. Dan</b>	Internationale Prüfer und Mitglieder der WYF-TS
<b>3. Dan</b>	Internationale Prüfer und WYF-TC-Mitglieder
<b>4. Dan</b>	TC-Mitglieder
<b>Autorisierte Prüfer 2014</b>	<b>Aikido Yoseikan Mochizuki</b>
<b>Kyu</b>	Mitglieder der Nationalen Technischen Gruppe (GTN) und der WYF-TS
<b>Dan</b>	WYF-TC-Mitglieder, Nationale TS-Prüfer

# SPEZIAL - TRAINING

## Mudansha Kai – Yudansha Kai

für ALLE KYU & DAN

in GARDOLO

**14.06.2014**

# mit Meister Fabrizio Tabella

(Technischer Direktor Italiens)

**09.00-12.00** Training und Vorbereitung auf die Dan- Prüfungen mit Meister Tabella

**14.30-16.30** Nationale Dan-Prüfungen für Trentino und Südtirol

WYF-TS und Nationale Prüfungskommission

Unkostenbeiträge	9-12h	Dan-Prüfung
Ordentlicher Beitrag	30 €	Nur mit der Prüfungskarte
Reduzierter Beitrag	25 €	
Teilnehmer mit Unkostenbeitrag „Jahresforfait“	kostenlos	

<sup>(1)</sup>Forfait: Alle, welche den Unkostenbeitrag («Forfait») bezahlt haben, können beim Spezialtraining <sup>(1)</sup>(12-Stunden-Training, Yoseikan & Trekking) teilnehmen und haben bei den Stagemeldungen (Sommerstage) das Vorzugsrecht.

# Alle Termine auf einen Blick!

## Jahrestätigkeit Südtirol / Trentino

DATA	Livello	Comitato	Manifestazione	Tipologia	Luogo
01.-4.05.14	École Mochizuki	WYF	Stage preparation "Training High Level of the Mochizuki School" (4th to 8th dan)		Salon de Provence
10.05.2014	Allenamento	BZ	<b>Yudansha Kai &amp; Mudansha Kai</b> – Allenamenti e Tecnica, Stage, Kata, Iai, Aiki, Bo, Jo, Tonfa	per tutti	Brunico
11.05.2014	Formazione	BZ	Selezione per il cader giovanile	U15 > U21	Brunico
<b>17.05.2014</b>	<b>AIYB</b>	<b>AIYB</b>	<b>Stage Nazionale Meeting con il Soke Maestro Hiroo Mochizuki per tutti i DAN</b>	<b>Hiroo Mochizuki</b>	<b>Verona</b>
<b>18.05.2014</b>	<b>AIYB</b>	<b>AIYB</b>	<b>Seminario riservato ai membri WYF-TC e -TS e Gruppo Tecnico Nazionale</b>	<b>Hiroo Mochizuki</b>	<b>Verona</b>
<b>24.05.2014</b>	<b>AIYB</b>	<b>LO</b>	<b>World Yoseikan Grand Prix – International Yoseikan Fighting System</b>	<b>AIYB</b>	<b>Castellanza</b>
31.05.2014	Preparazione	BZ	<b>Corso formazione DAN –</b> Programma preparazione esami DAN 1° – 2° – 3° – 4° – 5° DAN	Kyu / 1°, 2°, 3°, 4° DAN	Merano
01.06.2014	Gara Sportiva	BZ	Torneo per la Coppa Weithaler – riservato al gruppo B	Torneo	Naturno
07.06.2014	Allenamento	BZ	<b>Yudansha Kai &amp; Mudansha Kai</b> – iniziativa speciale/allenamento 12 ore	per tutti	Brunico
07.06.2014	Esami	BZ	Sessione esami comitato BZ > esami DAN, esami KYU, esami Assistenti	Kyu/Assistenti	Brunico
14.06.2014	Formazione	BZ	<b>Yudansha Kai &amp; Mudansha Kai</b> – Stage speciale con il DT Nazionale Fabrizio Tabella & ESAMI DAN	per tutti	Gardolo
<b>27.-29.06.14</b>	<b>AIYB</b>	<b>LZ</b>	<b>Stage Estivo con Mitchi Mochizuki – al campo vacanze Green Village Lazio</b>	<b>Mitchi Mochizuki</b>	<b>Roma / Aprilia</b>
<b>21.-25.07.14</b>	<b>École Mochizuki</b>	<b>École Mochizuki</b>	<b>Stage International École Mochizuki WYF</b>	<b>École Mochizuki</b>	<b>Salon</b>
<b>13.-17.08.14</b>	<b>AIYB</b>	<b>BZ</b>	<b>Stage Estivo Montagna con Kyoshi Mochizuki</b>	<b>Kyoshi Mochizuki</b>	<b>Brunico</b>
18.-22.08.14	Allenamento	BZ	Cader giovanile: settimana allenamento al mare		Cesenatico
05.-07.09.14	Allenamento	BZ	Yoseikan & Trekking		Dolomiti

# VORSCHAU SOMMER

## Stage INTERNATIONAL Ecolé Mochizuki

**21.-25. Juli 2014 in SALON de PROVENCE (F)**

Liebe Yoseikan Budo-Freunde in Südtirol und im Trentino!

Mit M° Romano Patuzzi nach Salon de Provence reisen,  
um beim Internationalen Yoseikan Budo Stage mitzutrainieren!

Ein einmaliges Erlebnis für alle Yoseikan Budokas! Romano Patuzzi wird allen Südtiroler und Trentiner Athleten vor Ort sowohl logistisch als auch technisch auf der Matte zur Seite stehen.

Für alle Südtiroler und Trentiner Athleten kann die Stageeinschreibung über das nationale MSP Büro gemacht werden.

## Südtiroler – Sommerlehrgang

**13.-17. August 2014 in Bruneck**

**mit Kyoshi Mochizuki & Romano Patuzzi**

Ein besonderes Angebot gibt es für den August: **Vom 13. bis zum 17.08.2014** findet zum dritten Mal ein **Sommer-Lehrgang mit Kyoshi Mochizuki und Romano Patuzzi in Bruneck** statt – also an einem für das Yoseikan Budo idealen Ort. Wer sich dafür interessiert, möge sich unverbindlich beim Südtiroler Landesverband Yoseikan Budo melden.

## Yoseikan Budo & Wandern

**05.-07. September 2014 – Dolomiten**

**Urlaub mit Erlebnissen der besonderen Art, das findet ihr bei uns:**

*„Den Blick für die Weite und fürs Detail schärfen“*

Sommer in den Bergen mit Yoseikan Budo – eine wundervolle Abwechslung. Es duftet nach hochalpinen Wiesen, ein laues Lüftchen kühlt den Schweiß und man hat Lust, die Natur zu erleben.

*Beim Sommerseminar Wandern & Yoseikan widmen wir uns ganz dem Thema „Balance zwischen Körper und Geist“. Vielfältige Bewegungen, mentale Übungen und innere Sammlung stärken nicht nur unseren Körper und machen ihn geschmeidiger sowie durchlässiger, sondern die innere Ruhe überträgt sich auch auf unser äußeres Verhalten. Wir werden gelassener, souveräner und fühlen uns nicht mehr so leicht von allem und jedem angegriffen. Wir werden ganz einfach nettere und frohere Menschen.*

# Planung: Tätigkeit Saison 2014-2015

## Technik und Training

- regionaler technischer Fortbildungstag „Yudansha Kai & Mudansha Kai“
- (A) Niveautraining – Prüfungsvorbereitung und Coaching (für 2. und 1. Kyu, 1. Dan, 2. Dan)
- DAN-Sichtungstraining für 2° und 1° Kyu-Träger
- DAN-Training für „Fortgeschrittene DAN-Träger“ (ab 3. Dan)
- (A) vereinsinterner Stage (Ansuchen)
- (A) Aikido Mochizuki-Stage (Ansuchen)
- Auswahlverfahren für WYF-Teacher School-Kandidaten

## Unterricht und Schiedsrichter

- Lehrlizenz – obligatorischer Vidimierungskurs
- (A) Basis-Zertifizierung – Ausbildungskurs zum Assistenz-Übungsleiter
- (A) Übungsleiter-Zertifizierung – Fortbildung für Übungsleiter (Assistenten > Trainer 1. Grades > Trainer 2. Grades)
- Spezialisierung – Zertifizierung: Yoseikan Cardio-Training, Yoseikan Self Defence, Spiel, Sport & Budo Education, Aikido Yoseikan Mochizuki
- (A) Vidimierung Schiedsrichterlizenz
- (A) Weiterbildung Schiedsrichter

## Sportwettkämpfe und Meisterschaften

- (A) Wettkampfturniere (Ansuchen)
- (A) Landesmeisterschaft (Ansuchen)
- (A) Regionalmeisterschaft (Ansuchen 2015)
- Staatsmeisterschaft in Lazio
- Europameisterschaft in Bratislava
- Mittelmeercup in Tunis

## Jugendkader

- (A) Wintertrainingslager
- Auswahlverfahren
- Sommertrainingslager
- Vergleichskampf mit Frankreich

## Prüfungen

- (A) 2. und 1. Kyu- und Dan-Prüfungen
- Ausbildung zum Dan-Prüfer in Verona
- (A) Leistungstest für 3. Kyu
- (A) Aikido Mochizuki-Prüfungen

## Treffen mit der École Mochizuki

- Herbstmeeting mit Meister Hiroo Mochizuki für Übungsleiter in Modena
- 2 Ausbildungstrainings mit Meister Hiroo Mochizuki für die Mitglieder der Nationalen Technischen Gruppe in Verona
- (A) Winter-Event mit Mitchi Mochizuki in Südtirol – Abendtrainings in den Südtiroler Vereinen
- Stage mit Kyoshi Mochizuki in Rom
- DAN-Meeting mit Meister Hiroo Mochizuki in Verona
- WYF-Teacher School Meetings in Lyon und Marseille
- Internationaler WYF-Sommerstage in Salon de Provence mit der École Mochizuki

### Hinweis an alle Vereine

**Wer etwas organisieren möchte: Bitte die entsprechenden Ansuchen für alle Veranstaltungen, die mit (A) gekennzeichnet sind, bis zum 15. Mai an das Verbandsbüro senden.**

Sie erhalten diese Informationen, da Sie als Mitglied, Interessent / Interessentin in unserer Datenbank registriert sind.

**BITTE BEACHTEN SIE:**

**1. Abmeldung/Ummeldung Newsletter:**

Sollte Ihre Adresse irrtümlich eingetragen worden sein oder möchten Sie diese Newsletter künftig nicht mehr erhalten, nutzen Sie bitte den folgenden Link: [svyb@yoseikan.it](mailto:svyb@yoseikan.it) und teilen Sie uns mit: „**Nein, DANKE!**“ oder „Ummelden“

Wir bitten euch, diese News an Bekannte, Vereinsmitglieder und Interessenten weiterzuleiten. Wir möchten, dass unsere YoseikanBudo News raus in die Welt gehen, und wissen von zahlreichen Rückmeldungen, dass vielen Interessierten damit geholfen wurde. DANKE!

Euer Yoseikan Budo-Team

**2. Allgemeine Informationen zum Training:**

Bitte verwenden Sie für Informationen zum Training, Trainingsplan oder Trainingsplanauswahl unsere **WEB-Seiten** [www.yoseikan.it](http://www.yoseikan.it) oder die **Südtiroler News** unter [www.yoseikan-suedtirol.it](http://www.yoseikan-suedtirol.it) oder die nationale **Facebookseite Yoseikan Italia** sowie die Facebookseite **Aikido Yoseikan**. Dort werden Sie anhand unserer Informationen kompetent und schnell beraten.

Nutzen Sie außerdem unser umfangreiches **Newsletterarchiv**. Viele Artikel, welche sämtliche Aspekte des Yoseikan Budo behandeln, sind bereits seit einigen Jahren dort vorhanden.



